

# Cafés Littéraires



**MONÉLIMAR**

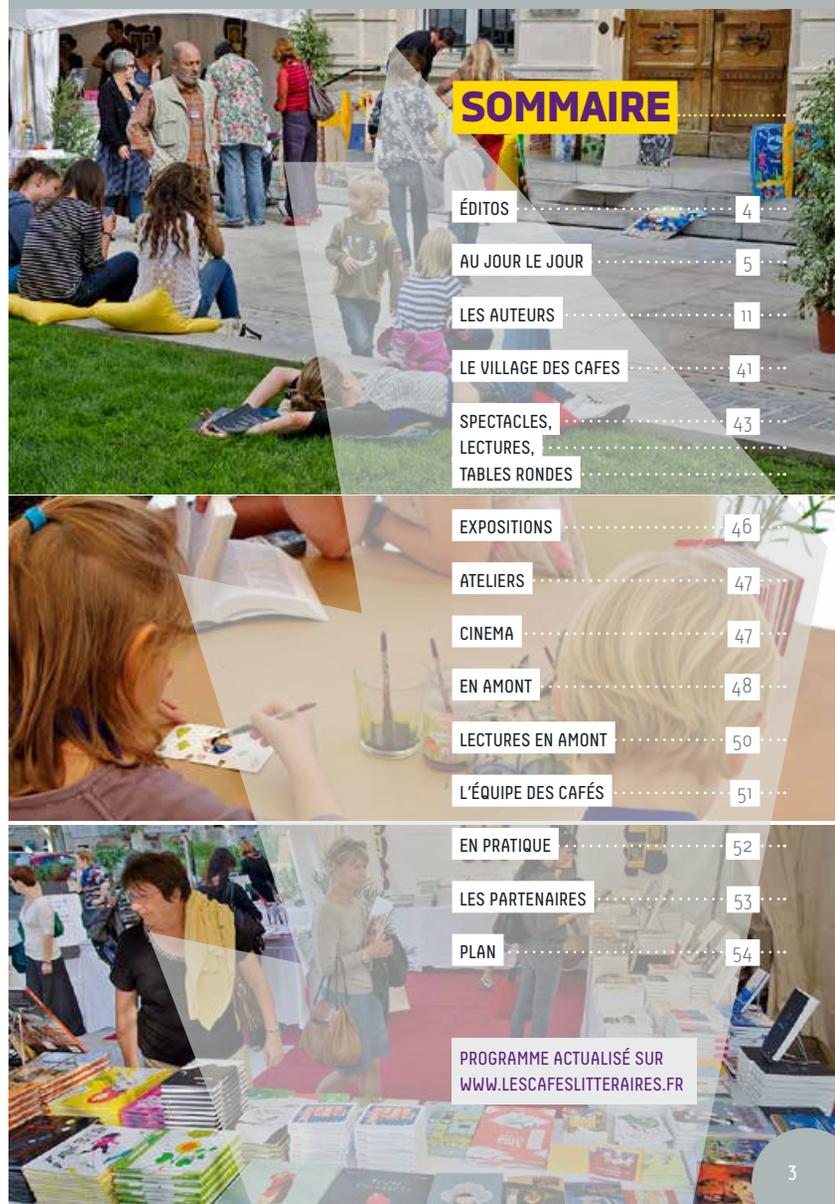
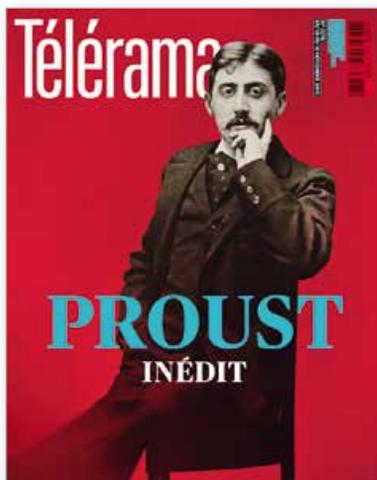


**JEUDI 3 AU DIMANCHE 6 OCTOBRE 2013**



# LA CULTURE DÉBORDE, TÉLÉRAMA AUSSI

*Le monde bouge.  
Pour vous, Télérama  
explose chaque semaine,  
de curiosités et  
d'envies nouvelles.*



## SOMMAIRE

ÉDITOS ..... 4

AU JOUR LE JOUR ..... 5

LES AUTEURS ..... 11

LE VILLAGE DES CAFÉS ..... 41

SPECTACLES, ..... 43

LECTURES, ..... 43

TABLES RONDES ..... 43

EXPOSITIONS ..... 46

ATELIERS ..... 47

CINEMA ..... 47

EN AMONT ..... 48

LECTURES EN AMONT ..... 50

L'ÉQUIPE DES CAFÉS ..... 51

EN PRATIQUE ..... 52

LES PARTENAIRES ..... 53

PLAN ..... 54

PROGRAMME ACTUALISÉ SUR  
[WWW.LESCAFESLITTERAIRES.FR](http://WWW.LESCAFESLITTERAIRES.FR)



La lecture, comme l'écriture, est une activité solitaire, affective et inventive. Tout écrivain devrait être reconnaissant à l'égard de ses lecteurs, aussi différents

soient-ils : à chaque fois qu'il est vraiment lu, son livre se métamorphose.

**Jean-Pierre MARTIN**

*Invité d'Honneur des Cafés Littéraires 2013*



18<sup>e</sup> édition !  
Le rendez-vous est là :

prometteur de belles rencontres, d'émotions, de passion partagée. Belle occasion de rencontrer des écrivains reconnus et de jeunes auteurs, des Editions rares, des créateurs de BD, de prendre part à des tables rondes, à des performances. Les sciences humaines, la Poésie, le roman, la nouvelle sont au Rendez-vous. Férés de littérature, lecteurs occasionnels ou curieux, les Cafés Littéraires vont vous séduire et vous conduire sur les chemins de l'Imaginaire et de la réflexion.

**Odile DEPAGNE-ROULOT**

*Présidente*

*Association Cafés Littéraires de Montélimar*



Comme à l'accoutumée, la rentrée culturelle de Montélimar ne peut avoir lieu sans les traditionnels Cafés Littéraires, qui rencontrent chaque année un succès bien mérité. Avec une formule bien rodée et des auteurs de qualité toutes les conditions sont réunies pour que chacun trouve dans ce moment convivial des éléments de plaisir, de partage et de satisfaction. Diversité des ouvrages et passionnés de littérature contemporaine seront au rendez-vous. Avec cette belle manifestation, il y en aura pour tous les goûts, pour tous les âges et pour tous les types de lecteurs. Vivent les Cafés Littéraires !

**Franck REYNIER**

*Député de la Drôme  
Maire de Montélimar*



- 20H00 PROJECTION DE DEUX COURTS-MÉTRAGES AUX ACCENTS ORWELLIENS  
Pierrelatte / Cinéma Les Navires

---

- 20H30 YVON LE MEN  
Aubignas / Le Préau

---

- 20H30 ANDRÉ FORTIN  
Cliousclat / L'Alandier

---

- 20H30 PROJECTION «PEOPLE MOUTAIN, PEOPLE SEA» DE SHANGJUN CAI  
Montélimar / Cinéma Les Templiers

---

- 20H30 JEAN-PIERRE MARTIN  
Pierrelatte / Cinéma Les Navires

---

- 20H30 LIONEL DUROY  
St Montan / Le Petit bistrot

---

- 20H30 MAURICE GOUIRAN  
Valvignères / La Tour Cassée

## PROGRAMME

## VENDREDI 4 OCTOBRE 2013

12H15 13H00	<b>RADIO DES CAFÉS - EMISSION EN DIRECT ET EN PUBLIC</b> Montélimar / Hall de l'Auditorium M. Petrucciani	
14H30	<b>FORMATION PRO «LITTÉRATURE ET LIBERTÉ D'EXPRESSION» - AGNÈS TRICOIRE, PHILIPPE VASSET</b> Montélimar / Médiathèque - Salle d'animation	<b>RENCONTRES SCOLAIRES</b> Montélimar, Pierrelatte et Le Teil / Lycées et collèges
18H00	<b>INAUGURATION EN PRÉSENCE DES AUTEURS</b> Montélimar / Village des Cafés	<b>OUVERTURE ESPACE LIBRAIRIE ET ESPACE ENFANTS</b> Montélimar / Village des Cafés
19H30	<b>JEAN-PIERRE MARTIN</b> Montélimar/Salon d'Honneur de l'Hôtel de Ville	<b>ALBAN LEFRANC</b> Le Teil / Les Sablons
20H00	<b>SOIRÉE POLAR ANDRÉ FORTIN ET MAURICE GOUIRAN</b> Montélimar / Bistrot canaille	<b>VALÉRIE ROUZEAU</b> Montélimar / L'Annexe
20H30	<b>CHANTAL PELLETIER</b> Pierrelatte / Guinguette du Père Castor	
21H00	<b>ANTOINE CHOPLIN</b> Le Teil / Le Siècle	<b>«JEAN DE LA CIOTAT, L'AVEU DE MONTÉLIMAR» SOLO-SCHIZO DE JEAN-CHARLES MASSERA</b> Montélimar / Auditorium M. Petrucciani
22H00	<b>ARIANE SCHREDER</b> Montélimar / La Trattoria del Sole	



		<b>PROGRAMME</b>		<b>SAMEDI 5 OCTOBRE 2013</b>	
8H00	BOUQUINISTES Montélimar/Les Allées provençales				
10H00	ESPACES LIBRAIRIE, LIRE AUTREMENT, ATELIER Montélimar / Village des Cafés	PRÉSENTATION DU PRIX PITCHOU Fête du livre Saint-Paul-Trois-Châteaux Montélimar / Yourte Village des Cafés	LICIA TROISI Montélimar/ Salon de l'Hôtel de Ville	ANTHONY POIRAUDEAU Montélimar/Le Don Camillo	JEAN-CHARLES MASSERA Montélimar / Brasserie du Parc
10H30	«LES BB LECTEURS» (SERVICE JEUNESSE MÉDIATHÈQUE) Montélimar / Yourte Village des Cafés			EDITION NUMÉRIQUE EN RHÔNE-ALPES PARTIE 1 Montélimar / Médiathèque	
11H00	ATELIER «ECRITURE CULINAIRE» JULIE DEFFONTAINES Montélimar / Arnaud Soubeyran confiserie				
11H30	LECTURE RESTITUTION RÉSIDENCE VALÉRIE ROUZEAU Montélimar/Salon de l'Hôtel de Ville				
14H30	TABLE RONDE «ECRIVAINS VOYAGEURS EN ASIE» AVEC CHANTAL PELLETIER ET JEAN-LUC COATALEM Montélimar/Salon de l'Hôtel de Ville			LECTURES POUR ENFANTS BILANGUES FR/LSF (AMISOURDS) Montélimar / Yourte Village des Cafés	PROJECTION «AVEC NOS YEUX» DE MARION ALDIGHIERI INTRODUCTION BERTRAND LECLAIR Montélimar / Cinéma Les Templiers
15H00	«L'ARBRE À ÉTOILE» CONTE MUSICAL POUR ENFANTS AVEC HAUT LES MÔMES Montélimar/Médiathèque	CLAIRE-LISE MARGUIER Montélimar/ Cuba Café	VINCENT BOREL Montélimar/Conservatoire intercommunal	EMMANUELLE PIREYRE Montélimar/ Les Négociants	LIONEL DUROY Montélimar/ Le 45 <sup>ème</sup>
15H30	FABIENNE DELAPORTE Montélimar / Mariés, 2 chats	CAROLE CHAIX Montélimar/ Au bonheur du jour			
16H00	ROMAN-PHOTO RESTITUTION DES ATELIERS D'ÉCRITURE Montélimar / Village des Cafés				
16H30	FOCUS EDITEUR - LES ÉDITIONS DE L'EPURE Montélimar/Salon de l'Hôtel de Ville	ALBAN LEFRANC Montélimar / La Bourse	BERTRAND LECLAIR Montélimar / Couleur Café		
17H00	FRANÇOISE QUARDON Montélimar / Château des Adhémar				
17H30	LECTURE AUTOUR DE LA LITTÉRATURE CHINOISE - CLAUDE ROCHE Montélimar / Yourte Village des Cafés				
18H00	PROJECTION «LE GRAND RETOURNEMENT» DE GÉRARD MORDILLAT Le Teil / Cinéma Regain			BRUCE BÉGOUT Montélimar / S' Mart'	
18H30	ANTOINE CHOPLIN Montélimar/Salon de l'Hôtel de Ville	YVON LE MEN Montélimar / L'Annexe			
19H30	GÉRARD MORDILLAT Le Teil / Cinéma Regain				
20H00	POÉSIE ACTION EMMANUELLE PIREYRE, OLIVIER BOSSON Montélimar / Le Calepin				
20H30	PROJECTION «JIMMY P.» D'ARNAUD DESPLECHIN. INTRODUCTION TOBIE NATHAN Montélimar / Cinéma Les Templiers			LAURENT BÉNÉGUI Montélimar / Bistrot canaille	
21H00	SPECTACLE «LES ROUTES BLEUES» PAR LE COLLECTIF ARTISTIC ROADBOOK ET VALÉRIE ROUZEAU Montélimar / Auditorium			PHILIPPE VASSET Montélimar / Café des Clercs	JEAN-PIERRE MARTIN Le Teil / Luna Park

## PROGRAMME DIMANCHE 6 OCTOBRE 2013

8H00	<b>BOUQUINISTES</b> Montélimar / Les Allées provençales
10H00	<b>ESPACES LIBRAIRIE, LIRE AUTREMENT, ATELIER</b> Montélimar / Village des Cafés
10H30	<b>JEAN-LUC COATALEM</b> <b>CHANTAL PELLETIER</b> Montélimar / Restaurant Le St Mart'                      Montélimar / Arnaud Soubeyran confiserie
	<b>LECTURE DES CORRESPONDANCES D'ELLA MAILLARD PAR JUDITH LEVASSEUR</b> Montélimar / Yourte Village des Cafés
	<b>GISLAINE HERBERA</b> <b>GÉRARD MORDILLAT</b> Montélimar / Médiathèque                      Montélimar / Le 45 <sup>ème</sup>
11H30	<b>APÉRO BD AVEC JC DEVENAY, JÉRÔME JOUVRAY ET ANNE-CLAIRE JOUVRAY</b> Montélimar / Salon de l'Hôtel de Ville
14H00	<b>TABLE RONDE «NOUVELLES DÉRIVES URBAINES» BRUCE BÉGOUT, ANTHONY POIRAUDEAU ET PHILIPPE VASSET</b> Montélimar / Salon de l'Hôtel de Ville
14H30	<b>EDITION NUMÉRIQUE EN RHÔNE-ALPES - PARTIE 2</b> Montélimar / Médiathèque
15H00	<b>REMISE DES PRIX CONCOURS CLAE «ROMAN-PHOTO»</b> Montélimar / Village des Cafés
15H30	<b>TOBIE NATHAN</b> Montélimar / Auditorium M. Petrucciani



Présentation détaillée sur [www.lescafeslitteraires.fr](http://www.lescafeslitteraires.fr)

## LES AUTEURS INVITÉS

<b>JEAN-PIERRE MARTIN</b> <i>Invoité d'Honneur</i>	12
BRUCE BÉGOUT	13
LAURENT BÉNÉGUI	14
VINCENT BOREL	15
OLIVIER BOSSON	16
CAROLE CHAIX	17
ANTOINE CHOPLIN	18
JEAN-LUC COATALEM	19
FLORENCE DELAPORTE	20
JEAN-CHRISTOPHE DEVENAY	
JÉRÔME JOUVRAY	
& ANNE-CLAIRE JOUVRAY	21
LIONEL DUROY	22
ANDRÉ FORTIN	23
MAURICE GOIRAN	24
GHISLAINE HERBERA	25
BERTRAND LECLAIR	26
ALBAN LEFRANC	27
YVON LE MEN	28
CLAIRE-LISE MARGUIER	29
JEAN-CHARLES MASSERA	30
GÉRARD MORDILLAT	31
TOBIE NATHAN	32
CHANTAL PELLETIER	33
EMMANUELLE PIREYRE	34
ANTHONY POIRAUDEAU	35
FRANÇOISE QUARDON	36
VALÉRIE ROUZEAU	37
ARIANE SCHREDER	38
LICIA TROISI	39
PHILIPPE VASSET	40

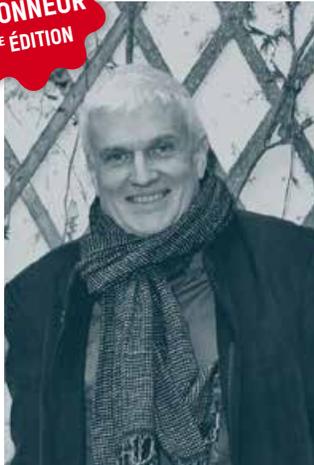
## JEAN-PIERRE MARTIN

INVITÉ  
D'HONNEUR  
18<sup>e</sup> ÉDITION

### L'AUTRE VIE D'ORWELL

GALLIMARD

Il reste 3 ans à vivre à Eric Blair lorsqu'il se retire après-guerre sur une île des fins fonds de l'Écosse, à Barnhill où il écrira « 1984 ». Prenant appui sur les « domestic diaries », Jean-Pierre Martin s'attache à un autre Orwell, jardinier et bricoleur, qui livre son ultime bataille, celle du « dernier homme en Europe ». Un livre lumineux, un Orwell intime et à la radicalité inépuisable.



#### -- LE RENCONTRER

##### JEUDI 3 OCTOBRE

20h30 - PIERRELATTE - Cinéma  
Café Littéraire  
Médiation Elsa Rimoux  
Rencontre précédée d'une projection de 2 courts-métrages (20h00) [cf. p. 47]

##### VENDREDI 4 OCTOBRE

19h30 - MONTÉLIMAR - Salon d'Honneur de l'Hôtel de Ville  
Café Littéraire pour l'ensemble de son œuvre  
Médiation Yann Nicol

##### SAMEDI 5 OCTOBRE

21h00 - LE TEIL - Luna Park  
Café Littéraire  
Médiation Julien Bétan  
Rencontre traduite en LSF



## BRUCE BÉGOUT

### SUBURBIA

INCULTE

Dans cet essai, B. Bégout interroge la *suburbia*, c'est-à-dire l'extension de la ville au-delà de ses limites dans des espaces sans centre ni périphérie. Comment vit-on dans ces zones qui semblent ramasser le pire de nos sociétés ? Que disent-elles de ce que nous sommes devenus ? Ne sont-elles que le symbole de l'aliénation ou peut-on y lire aussi de l'invention et de la libération ? Entre Bordeaux, un faux Paris, Las Vegas ou Los Angeles, B. Bégout nous invite à penser ces nouvelles configurations de l'espace urbain.



#### -- LE RENCONTRER

##### SAMEDI 5 OCTOBRE

18h00 - MONTÉLIMAR - S' Mart'  
Café Littéraire  
Médiation Benoit Rossignol

##### DIMANCHE 6 OCTOBRE

14h00 - MONTÉLIMAR - Salon d'Honneur de l'Hôtel de Ville  
Table ronde « Nouvelles dérives urbaines » avec Philippe Vasset et Anthony Poiradeau  
Médiation Guénaël Boutouillet



## LAURENT BÉNÉGUI

**MON PIRE ENNEMI EST SOUS  
MON CHAPEAU**

JULLIARD

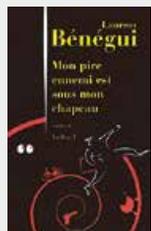
À propos de son huitième roman qui nous conte les aventures trépidantes et désopilantes de Laurent Minkowski, prêt à tout pour conserver l'amour de sa compagne beaucoup plus jeune que lui, Laurent Bénégui dit : « J'ai eu envie d'écrire un roman centré sur la transmission, ce que l'on donne ou pas à ceux qui nous suivent, et comment. La maternité ou la paternité, biologique, de cœur, voire des deux. ». Ce roman raconte donc la collision d'un couple : Laurent et Juliette avec un B.V.N.I (Bébé Vivant Non Identifié).



-- LE RENCONTRER

SAMEDI 5 OCTOBRE

20h30 - MONTÉLIMAR - Bistrot Canaille  
Café Littéraire  
Médiation Thierry Caquais



## VINCENT BOREL

RICHARD W

SABINE WESPIEZER

En ce soir de juin 1865, au Hoftheater de Munich, la magie opère dès que s'élèvent les premières notes de Tristan. Le très jeune Louis II de Bavière est subjugué. Wagner, trouve enfin un haut protecteur. Il a cinquante-deux ans. Les années d'errance et de misère sont derrière lui, il va pouvoir donner forme à ses rêves d'un théâtre entièrement nouveau et mettre en œuvre la conception de sa fresque révolutionnaire : L'Anneau du Nibelung. Comme sa carrière, l'intimité du compositeur est bouleversée en cette année faste : son mariage avec Minna bat de l'aile ; il rencontre Cosima, la fille de Liszt, qui encre ses partitions.



-- LE RENCONTRER

SAMEDI 5 OCTOBRE

15h00 - MONTÉLIMAR - Le Conservatoire  
Café Littéraire  
Médiation Benoit Rossignol  
Avec la participation des élèves et des professeurs du Conservatoire Musique et Théâtre Montélimar Agglomération



## OLIVIER BOSSON

POÉSIE ACTION,

**L'ÉCHELLE 1:1 : POUR LES PERFORMANCES ET AUTRES LIVE**

VAN DIEREN

Après d'étonnants poèmes cartographiques, Olivier Bosson a publié deux « albums » de films en DVD. Comme ses récents « films participatifs » explorant les rapports sociaux et la communication, ses performances accompagnées de vidéos instaurent un rapport intime au public. « Ma démarche consiste à m'adresser à des gens comme vous, de différentes manières, généralement par le biais de films ou de performances : en général, les gens sont incomparables ».



-- LE RENCONTRER

SAMEDI 5 OCTOBRE

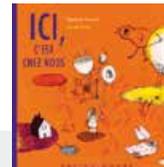
20h00 - MONTÉLIMAR - Le Calepin  
Poésie action avec Emmanuelle Pireyre

## CAROLE CHAIX



POUR L'ENSEMBLE DE SON TRAVAIL

Carole Chaix est une artiste complète qui publie des albums, conçoit et réalise des expositions, remplit des carnets de dessins et de recherches au fil de son quotidien. Elle est illustratrice, dessinatrice, plasticienne, sculptrice... Elle est passée par les Beaux-Arts de Reims puis les Arts décoratifs de Paris. Sa culture est faite d'histoire de l'art plus que de littérature jeunesse. Qu'on lui soumette un espace, une histoire et qu'on lui laisse carte blanche, cela lui donne des ailes...



-- LA RENCONTRER

SAMEDI 5 OCTOBRE

15h30 - MONTÉLIMAR - Au bonheur du jour  
Café Littéraire sur l'ensemble de son travail  
Médiation Cécile Moulain

## ANTOINE CHOPLIN

### LA NUIT TOMBÉE

#### LA FOSSE AUX OURS

*La Nuit tombée* raconte l'histoire de Gouri, ancien ouvrier de Tchernobyl, poète, devenu écrivain public, qui a quitté Kiev pour venir retrouver son ami Yakou, recruté comme « liquidateur ». Yakou très malade est accompagné avec une merveilleuse humanité par sa femme Vera. L'humanité est d'ailleurs ce qui relie tous les personnages : des amis, un frère, un père, un voisin. Et puis il y a la traversée de nuit de la « zone interdite »... Chant crépusculaire magnifique ! Choplin nous rappelle que l'écriture est le seul rempart contre l'oubli !

Prix France Télévision 2013



#### -- LE RENCONTRER

**VENDREDI 4 OCTOBRE**

**21h00 - LE TEIL** - Le Siècle  
Café Littéraire  
Médiation François Deydier

**SAMEDI 5 OCTOBRE**

**18h30 - MONTÉLIMAR** - Salon d'Honneur de l'Hôtel de Ville  
Café Littéraire  
Médiation Yann Nicol



## JEAN-LUC COATALEM

### NOUILLES FROIDES À PYONGYANG

#### GRASSET

Jean-Luc Coatalem\* et son ami Clorinde se font passer pour des agents touristiques en repérage pour une agence française. Ils ont obtenu leur visa pour la Corée du Nord, étonnant pour le pays le plus cadencassé du monde. Les voilà partis au pays des « KIM » ! Jean-Luc Coatalem a choisi, plutôt que de désespérer le lecteur, de le faire rire : la folie de Kim Jong-Il prêtant vraiment au ridicule. Alors on accompagne nos deux agents touristiques : défilés, cérémonies, propagande mais aussi beaucoup d'errances dans une campagne où personne ne doit parler.

\*Rédacteur en chef adjoint de Géo.



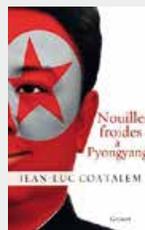
#### -- LE RENCONTRER

**SAMEDI 5 OCTOBRE**

**14h30 - MONTÉLIMAR** - Salon d'Honneur de l'Hôtel de Ville  
Table ronde « Ecrivains voyageurs en Asie » avec Chantal Pelletier  
Médiation Thierry Caquais

**DIMANCHE 6 OCTOBRE**

**10h30 - MONTÉLIMAR** - S' Mart'  
Café Littéraire  
Médiation Pascal Jourdana



## FLORENCE DELAPORTE



### A QUOI RÊVE CRUSOÉ ?

ROUERGUE

Florence Delaporte publie pour les adultes chez Gallimard mais vient de sortir deux textes en jeunesse. *À quoi rêve Crusoé ?* est un beau roman d'initiation en terre aborigène. Mia et son frère jumeau Thor habitent Sydney, un quartier sensible en raison des tensions entre Blancs et Noirs. Thor s'apprête à intégrer une bande raciste au moment où Mia rencontre Crusoé, un jeune aborigène qui l'initie à sa culture. Alors que Crusoé disparaît, les jumeaux font des rêves similaires inquiétants...



#### -- LA RENCONTRER

SAMEDI 5 OCTOBRE

15h30 - MONTÉLIMAR - Mariés, 2 chats  
Café Littéraire  
Médiation Cécile Gomez



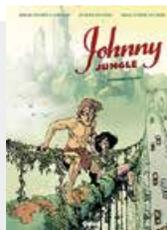
## JEAN-CHRISTOPHE DEVENEY, JÉRÔME JOUVRAY, ANNE-CLAIRE JOUVRAY

### JOHNNY JUNGLE

GLÉNAT

*Johnny jungle* nous emmène accroché à son slip léopard et de liane en liane vers une biographie hilarante de Tarzan et de Johnny Weissmuller. Nous découvrons avec cet ingénu le regard de l'homme blanc sur l'Afrique, les débuts du rêve hollywoodien ainsi que les premiers jeux olympiques, tout cela dans une mise en scène cinématographique léchée, qui ajoute au bonheur de la lecture. Scénariste, graphiste, coloriste, nés tous les 3 dans la décennie 70. Ils signent là une biographie désopilante de Tarzan et de Johnny Weissmuller, ce héros tragique du cinéma. Prix spécial du jury du Festival BD de Lyon.

Rencontre avec illustration en direct.



#### -- LES RENCONTRER

DIMANCHE 6 OCTOBRE

11h30 - MONTÉLIMAR - Salon d'Honneur de l'Hôtel de Ville  
Apéro BD  
Médiation François Deydier  
14h30 - MONTÉLIMAR - Médiathèque  
« Édition numérique en Rhône-Alpes ».  
Présentation du projet Webtrip et de La Revue Dessinée  
Médiation Antoine Fauchié de l'ARALD

## LIONEL DUROY

### L'HIVER DES HOMMES ET VERTIGES

JULLIARD

Journaliste puis romancier, Lionel Duroy ne cesse de tourner autour de l'Autre et de la quête du bonheur. Dans *L'hiver des hommes*, sur fond de guerre en ex-Yougoslavie, il interroge la négation de l'autre chez les Serbes de Bosnie. Ce livre a obtenu le Renaudot des lycéens 2012 et le prix Joseph Kessel 2013. Dans *Vertiges* à paraître d'ici l'été, il revient sur l'inaptitude au bonheur en amour « continuant malgré tout à espérer atteindre la lumière ».



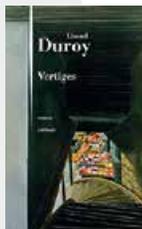
### -- LE RENCONTRER

JEUDI 3 OCTOBRE

20h30 - SAINT MONTAN - Le Petit Bistrot  
Café Littéraire  
Médiation François Deydier

SAMEDI 5 OCTOBRE

15h00 - MONTÉLIMAR - Le 45°  
Café Littéraire  
Médiation Yann Nicol



## ANDRÉ FORTIN

### RESTEZ DANS L'OMBRE

JIGAL

En 1943, Da Fonseca, un flic collabo au cœur trouble et desséché, sauve une gamine juive d'une rafle... En 2002, lorsqu'un vieil homme est retrouvé sauvagement assassiné dans une ruelle d'un quartier chic de la ville, c'est tout un pan de l'*Histoire* de Marseille qui va se dévoiler aux yeux des enquêteurs... *Polar* original : le narrateur n'est pas un flic mais un juge, qui plus est heureux en couple. Le coupable n'est pas puni et on éprouve de l'empathie pour le meurtrier et non pour la victime !

Le mélange des époques et leur imbrication dans l'intrigue apportent indéniablement quelque chose en plus.



### -- LE RENCONTRER

JEUDI 3 OCTOBRE

20h30 - CLIUSCLAT - L'Alandier  
Café Littéraire  
Médiation Gérard Dabbène  
En partenariat avec l'Association  
« Mémoire de demain »  
Cliuscat - Mirmande - Saucle

VENREDI 4 OCTOBRE

20h00 - MONTÉLIMAR - Bistrot Canaille  
Café Littéraire  
Rencontre avec Maurice Guirau  
Médiation Cécile Gomez



## MAURICE GOUIRAN

### LA MORT DU SCORPION

#### JIGAL

Après l'Argentine et ses généraux fachos des années 1970 (*Sur nos cadaures ils dansent le tango*), après la guerre civile espagnole et ses conséquences désastreuses (*Franco est mort jeudi*), Maurice Guoiran propose avec *La mort du scorpion* un polar qui inscrit son intrigue au cœur de la Yougoslavie ; il rappelle qu'il y a un peu plus de 10 ans, la guerre des Balkans faisait rage avec des conséquences actuelles dans les faits divers des journaux. Dans son roman, l'auteur réussit à nous emmener au-delà des petites histoires dans l'Histoire trop réelle. Ses personnages sont sympathiques et attachants : Emma, flic atypique qui mène l'enquête, Clo, l'ancien journaliste baroudeur. Ce polar plein d'humanité, bien documenté, donne un livre facile à lire, qui ne tire pas le lecteur vers le bas.



#### LE RENCONTRER

JEUDI 3 OCTOBRE

20h30 - VALVIGNÈRES - La Tour Cassée  
Café Littéraire  
Médiation Bernard Noël

VENDREDI 4 OCTOBRE

20h00 - MONTÉLIMAR - Bistrot Canaille  
Café Littéraire  
Rencontre avec André Fortin  
Médiation Cécile Gomez

## GHISLAINE HERBERA



### POUR L'ENSEMBLE DE SON TRAVAIL

Ghislaine Herbera s'exerce depuis son enfance au dessin et à la peinture. Elle collabore depuis 1996 avec diverses compagnies de théâtre réalisant scénographies, costumes, masques et marionnettes avant de créer, en 2005, son premier spectacle *Hansel et Gretel*. Depuis peu, son univers s'exprime également dans les livres qu'elle écrit et dessine dans son atelier sous les toits de Marseille.



#### LE RENCONTRER

DIMANCHE 6 OCTOBRE

10h30 - MONTÉLIMAR - Médiathèque  
Café Littéraire sur l'ensemble de son travail  
Médiation Marie-Agnès Jobin

## BERTRAND LECLAIR

### MALENTENDUS

#### ACTES SUD

Julien Laporte aurait pu être un enfant comme les autres, profitant d'une enfance heureuse à l'ombre des trente glorieuses. Seulement voilà, Julien est sourd et sa vie bascule avec celle de sa famille quand il est diagnostiqué : exclusion, conflits, oralisation forcée. Comment devenir adulte et trouver sa place dans la société quand on vous regarde comme un monstre ? A travers l'histoire de Julien, c'est celle de tous les sourds qu'il nous est donné de lire. Un plaidoyer vibrant en faveur de la différence et de la langue des signes.



#### -- LE RENCONTRER

SAMEDI 5 OCTOBRE

14h30 - MONTÉLIMAR - Cinéma Les Templiers  
Introduction à la projection du film  
*Avec nos yeux* de la réalisatrice  
Marion Aldighieri

16h30 - MONTÉLIMAR - Couleur Café  
Café Littéraire  
Médiation Yann Nicol  
Rencontre traduite en LSF



## ALBAN LEFRANC

### LE RING INVISIBLE

#### VERTICALES

Lefranc réinvente dans *Le ring invisible*, la jeunesse de Cassius Clay, Mohammed Ali avant Ali. Ce roman percutant retrace, avec un véritable souffle épique, la naissance d'un héros moderne qui va se lever face à l'Amérique blanche des 60's en donnant une voix et un corps aux noirs américains opprimés par la ségrégation...



#### -- LE RENCONTRER

VENDREDI 4 OCTOBRE

19h30 - LE TEIL - Les Sablons  
Café Littéraire  
Médiation Julien D'Abrigeon

SAMEDI 5 OCTOBRE

16h30 - MONTÉLIMAR - La Bourse  
Café Littéraire  
Médiation Guénaél Boutouillet



## YVON LE MEN

**EXISTENCE MARGINALE MAIS NE  
TROUBLE PAS L'ORDRE PUBLIC**

FLAMMARION

*Existence Marginale mais ne trouble pas l'ordre public* est un recueil de nouvelles concises dont les phrases sont ciselées («Pour un poète, un mot est toujours un mot de trop»). Yvon Le Men écrit de façon tendre, subtile, sur son ressenti, sur l'existence, sur la Vie avec un grand V. Certaines nouvelles sont tristes, d'autres drôles mais de toutes émanent un grand sentiment d'humanité.



-- LE RENCONTRER

JEUDI 3 OCTOBRE

20h30 - AUBIGNAS - Salle Le Préau  
Médiation Christian Liotard

SAMEDI 5 OCTOBRE

18h30 - Montélimar - L'Annexe  
Café Littéraire  
Médiation Pascal Jourdana

## CLAIRE-LISE MARGUIER

**NOCES CLANDESTINES**

LE ROUERGUE

Claire-Lise Marguier nous plonge dans un huis clos surprenant de beauté, une histoire d'envoûtement réciproque entre deux êtres qui n'auraient pas dû se croiser : entre un professeur d'histoire et le jeune homme qu'il séquestre se noue une vie secrète, faite de rituels journaliers, toilette, lectures, repas, des Noces clandestines poussées au paroxysme du désir. Portées par une écriture d'un classicisme époustouflant chez une jeune femme, ces *Noces clandestines* sont un petit bijou littéraire. En lire la première ligne vous asservit jusqu'à la dernière, et même longtemps après. Cette jeune auteure séduit par son écriture baroque et incandescente.



-- LA RENCONTRER

SAMEDI 5 OCTOBRE

15h00 - MONTÉLIMAR - Cuba Café  
Café Littéraire  
Médiation Guénaël Boutouillet

## JEAN CHARLES MASSERA

CRÉATION  
2013

### JEAN DE LA CIOTAT, LA LÉGENDE

#### ÉDITIONS VERTICALES

Auteur de fictions, d'autofictions, de fictions radiophoniques, de textes mis en scène, Jean-Charles Massera travaille aussi l'installation sonore, la chanson, le film et le clip, le diaporama, la photo, l'affichage dans l'espace public ou encore la performance. Dans *Jean de La Ciotat, la légende*, l'intellectuel s'entretient par mail avec son double cycliste qui reprend la compétition après vingt ans d'absence sur les cols, les deux se livrant à un combat épique entre premier et second degré.

« *Jean de La Ciotat, l'aveu de Montélimar* » solo-schizo de Jean-Charles Massera autour de ses correspondances, dans le cadre de l'accompagnement de la Fondation d'Entreprise La Poste.



#### -- LE RENCONTRER

##### VENDREDI 4 OCTOBRE

21h00 - **MONTÉLIMAR** - Auditorium M. Petrucciani

« *Jean de La Ciotat, l'aveu de Montélimar* »  
Lecture de correspondance en partenariat avec la Fondation d'Entreprise La Poste

##### SAMEDI 5 OCTOBRE

10h00 - **MONTÉLIMAR** - Brasserie du Parc  
Café Littéraire sur l'ensemble de son travail  
Médiation Yann Nicol



## GÉRARD MORDILLAT

### CE QUE SAVAIT JENNIE

#### CALMAN-LEVY

Jennie, jeune ado d'une famille recomposée, voudrait en savoir plus sur son père, sujet tabou. Le roman s'ouvre avec la fête d'anniversaire de son beau-père détesté qui se passe dans le milieu social populaire, si bien décrit par l'auteur ; et dans les effluves d'alcool de ce jour de fête éclosent les goujateries et toute la misère familiale, la pauvreté culturelle, le drame.

D'accidents en maison d'accueil, de fuites vers nulle part en institutions, Jennie poursuit son but : réunir ses frères et sœurs pour un voyage vers la mer, vers les falaises d'Étretat, rêve jamais réalisé par leur mère.



#### -- LE RENCONTRER

##### SAMEDI 5 OCTOBRE

19h30 - **Le Teil** - Cinéma Le Regain  
Café Littéraire précédé du film *Le Grand Retournement* réalisé par G. Mordillat  
(film à 18h00)  
Médiation Bernard Noël

##### DIMANCHE 6 OCTOBRE

10h30 - **Montélimar** - Le 45ème  
Café Littéraire  
Médiation Pierre Sapet



## TOBIE NATHAN

**ETHNO-ROMAN**

**GRASSET**

Tobie Nathan livre chez Grasset un récit autobiographique à la fois humoristique, joyeux et grave. Récit fait de nombreux aller-retour sur son enfance égyptienne, sur l'exil et l'identité. Il nous livre de beaux portraits de famille et d'intellectuels des années 1970 et la rencontre de G. Devereux, créateur de l'ethnopsychiatrie. Au cours des récits surviennent des rencontres avec des guérisseurs de différents pays, rapportés avec un vrai talent de conteur ! *Ethno-roman* offre une vision captivante du monde, soutenue par l'incessant désir de vivre, d'agir, d'apprendre !

Prix Fémina Essais en 2013.



-- LE RENCONTRER

**SAMEDI 5 OCTOBRE**

**20h30 - MONTÉLIMAR** - Cinéma Les Templiers

Introduction à la projection du film *Jimmy* P. d'Arnaud Desplechin

**DIMANCHE 6 OCTOBRE**

**15h30 - MONTÉLIMAR** - Auditorium

M. Petruccianni  
Café Littéraire  
Médiation Thierry Caquais

## CHANTAL PELLETIER

**CINQ FEMMES CHINOISES**

**JOËLLE LOSFELD**

Chantal Pelletier s'est fait connaître par ses romans dans la Série Noire et chez Losfeld ainsi que par des ouvrages pour la jeunesse. Avec ce nouveau roman, elle nous embarque dans la Chine contemporaine et son essor sans limites à travers les vies croisées de cinq femmes qui luttent pour accéder à la modernité. Un livre d'une écriture au couteau qui nous introduit par les femmes dans cette Chine qui va dominer le 21<sup>e</sup> siècle.



-- LA RENCONTRER

**VENDREDI 20 SEPTEMBRE**

**19h00 - LE TEIL** - Médiathèque intercommunale Maurice Pic  
Causerie apéritive autour de la Chine avec le restaurant YAO (Aubenas)  
Inscription, renseignements à la Médiathèque Robert Chapuis de Le Teil :  
04 75 52 22 05

**VENDREDI 4 OCTOBRE**

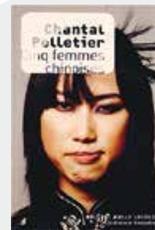
**20h30 - PIERRELATTE** - Guinguette du Père Castor  
Café Littéraire  
Médiation Thierry Caquais

**SAMEDI 5 OCTOBRE**

**14h30 - MONTÉLIMAR** - Salon d'Honneur de l'Hôtel de Ville  
Table ronde « Ecrivains voyageurs en Asie » avec **Jean-Luc Coatalem**  
Médiation Thierry Caquais

**DIMANCHE 6 OCTOBRE**

**10h30 - MONTÉLIMAR** - Arnaud Soubeyran  
Confiseur  
Café Littéraire  
Médiation Julien Bétan



## EMMANUELLE PIREYRE

### FÉÉRIE GÉNÉRALE

#### L'OLIVIER

« Comment planter sa fourchette ? », « Friedrich Nietzsche est-il halal ? » Voilà quelques-unes des questions qu'Emmanuelle Pireyre se pose dans *Féerie générale*. Avec ce pétillant ouvrage poétique, elle a obtenu le prix Médicis 2012. Pour cette performance, l'auteur est en randonnée à la montagne mais déjà, de bon matin, l'envie lui prend de parler aux spectateurs de la neige, de Louis de Funès, des lynx du Jura... L'ensemble prend la forme d'une conférence illustrée de courts sketches vidéo.



#### -- LA RENCONTRER

SAMEDI 5 OCTOBRE

15h00 - MONTÉLIMAR - Les Négociants  
Café Littéraire  
Médiation Pascal Jourdana

20h00 - MONTÉLIMAR - Le Calepin  
Poésie action avec Olivier Bosson



## ANTHONY POIRAUDEAU

### PROJET EL POCERO

#### INCULTE

Anthony Poiraudéu signe ici un texte étonnant, à mi-chemin entre l'essai et le récit. Il déambule dans El Quiñon, ville construite à 35km au sud de Madrid. Ville répondant à un projet démesuré, bâtie en quelques années, pensée pour accueillir quelques 40000 habitants et qui se dresse aujourd'hui quasiment déserte mais aussi inachevée. Cette déambulation est l'occasion de raconter cette ville mais aussi de réfléchir sur la crise économique et la démesure, la mégalomanie d'un homme mais aussi d'une société.



#### -- LE RENCONTRER

SAMEDI 5 OCTOBRE

10h00 - MONTÉLIMAR - Le Don Camillo  
Café Littéraire  
Médiation Guénaël Boutouillet

DIMANCHE 6 OCTOBRE

14h00 - MONTÉLIMAR - Salon d'Honneur de l'Hôtel de Ville  
Table ronde « Nouvelles dérives urbaines »  
avec Bruce Bégout et Philippe Vasset  
Médiation Guénaël Boutouillet



## FRANÇOISE QUARDON

**JOLIE PÉPÉE : MON AMIE DE  
PORCELAINE**

**COURTES ET LONGUES**

Françoise Quardon, artiste, est née en 1961 à Nantes. À la fin du lycée, voulant écrire mais sachant qu'elle ne pourrait rivaliser avec William Faulkner, son héros (!), elle se tourne en toute ignorance vers des études d'art.

*Jolie Pépée, mon amie de porcelaine* raconte l'affection belle et insolite d'une petite fille pour sa tasse de porcelaine. Les images et le texte de Françoise Quardon sont riches et poétiques. Toutes les planches sont composées de photographies et de dessins, empreintes du souffle romantique du XIX<sup>e</sup> siècle, mais ont une vigueur contemporaine.

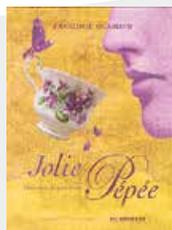


En partenariat avec le  
CENTRE D'ART COMPTemporain DU  
CHÂTEAU DES ADHÉMARS

**LA RENCONTRER**

**SAMEDI 5 OCTOBRE**

17h00 - **MONTÉLIMAR** - Château des Adhémars - La Chapelle  
Rencontre performance  
Médiation Marine Lanier



## VALÉRIE ROUZEAU

**AUTEUR  
EN  
RÉSIDENTE**

**VROUZ**

**LA TABLE RONDE**

La région Rhône-Alpes, le département de la Drôme, la ville de Montélimar, le transporteur Chalavan et Duc, l'Association Les Cafés Littéraires et l'appellation Grignan-Les-Adhémars ont accueilli en Mai Valérie Rouzeau sur le thème « métier, savoir-faire et territoire » : Les métiers de la Route et de la N7. Elle donnera une restitution de cette création poétique lors de la 18<sup>e</sup> édition. Récompensé par le Prix Apollinaire 2012, *Vrouz* est le 25<sup>e</sup> livre de poésie publié par Valérie Rouzeau en une vingtaine d'années. Une voix de poète qui invente aujourd'hui sa langue dans la lignée de Prévert, Desnos..., une voix joueuse et modeste, une voix vivante et qui compte dans le monde des poètes.



**LA RENCONTRER**

**VENDREDI 4 OCTOBRE**

20h00 - **MONTÉLIMAR** - L'Annexe  
Café Littéraire  
Médiation Guénaël Boutouillet

**SAMEDI 5 OCTOBRE**

11h30 - **MONTÉLIMAR** - Salon d'Honneur de l'Hôtel de Ville

Lecture restitution de la résidence  
d'écriture avec dégustation de vin  
Appellation Grignan-Les-Adhémars

21h00 - **MONTÉLIMAR** - Auditorium M. Petrucciani

Spectacle pluri-médias « Les routes bleues » avec le Collectif Roadbook et Valérie Rouzeau



## ARIANE SCHRÉDER

### LA SILENCIEUSE

PHILIPPE REY

Clara, sculptrice de trente-deux ans, quittée il y a peu par son compagnon, décide de fuir la vie parisienne. Dans un petit village, elle trouve un « havre vert » pour se réfugier, une grande maison isolée dont elle pourra faire son cocon. Elle passe ses journées dans son atelier à créer d'aériennes silhouettes à la Giacometti. Au fil des jours, elle s'ouvre peu à peu aux autres. L'auteur réussit parfaitement à décrire le chemin de simplicité et de discrétion qui mènera son personnage de sculptrice du silence à la parole, de la fragilité à la vie, de la solitude à l'amour.



### -- LA RENCONTRER

VENDREDI 4 OCTOBRE

22h00 - MONTÉLIMAR - La Trattoria del sole  
Café Littéraire  
Médiation Yann Nicol

## LICIA TROIISI

### LA FILLE DRAGON

POCKET JEUNESSE

Sofia, 13 ans, vit dans un orphelinat à Rome. Son âge relativement avancé anéantit quasiment tout espoir d'adoption par une famille, jusqu'au jour où un professeur d'anthropologie se présente pour l'adopter. Aux côtés de cet homme, Sofia va découvrir qu'elle est l'héritière de Thuban, un puissant dragon, et que le professeur est là pour la préparer à combattre Nidhoggr, un dragon maléfique emprisonné par Thuban il y a 3000 ans. Par l'auteur des *Chroniques du monde émergé*.

Rencontre en langue italienne.



### -- LA RENCONTRER

SAMEDI 5 OCTOBRE

10h00 - MONTÉLIMAR - Salon d'Honneur de  
l'Hôtel de Ville  
Café Littéraire  
Médiation Julien Bétan  
Traduction Marie Pagnota

## PHILIPPE VASSET

### LA CONJURATION

FAYARD

Depuis *Un livre blanc*, Philippe Vasset est l'inventeur d'une nouvelle forme de littérature géographique. Avec *La conjuration*, il prend au mot Georges Orwell qui écrivait « créer sa propre religion doit être une affaire très profitable » : explorateur du dédale des cryptes urbaines, il se fait engager sur un projet pour lequel il recense dans Paris et ses sous-sols, lieux secrets et rituels divers permettant de fonder un nouveau business religieux. Un vrai roman contemporain de dérive urbaine dont le terme sera la transfiguration de la ville.



#### -- LE RENCONTRER

SAMEDI 5 OCTOBRE

21h00 - MONTÉLIMAR - Café des Clercs  
Médiation Pascal Jourdana

DIMANCHE 6 OCTOBRE

14h00 - MONTÉLIMAR -  
Table Ronde « Nouvelles dérives urbaines »  
avec Bruce Bégout et  
Anthony Poiradeau  
Médiation Génaël Boutouillet

## LE VILLAGE DES CAFÉS



SAMEDI 5 ET DIMANCHE 6 OCTOBRE DE 10H À 12H30 ET DE 14H À 18H30  
**CARRÉ D'HONNEUR DE L'HÔTEL DE VILLE**

#### ESPACE LIBRAIRIE CHAPITRE.COM

Retrouver à la vente tous les livres (et plus) de la sélection 2013.

#### ESPACE LIRE AUTREMENT L'ÉDITION NUMÉRIQUE EN RHÔNE-ALPES

L'Agence Rhône-Alpes pour le Livre et la Documentation et des éditeurs Rhône-Alpins présentent des livres numériques enrichis, des éditions numériques, des tablettes, des liseuses...

#### PRÉSENTATION EN LIBRE ACCÈS DE :

**KADATH**, le guide numérique de la cité inconnue (Mnémos éditions) ; **Moyen-Courrier**, essais et documentaires littéraires numériques ; **WebTrip** bande dessinée collective et numérique ; **La Revue Dessinée** magazine trimestriel, numérique et

Les auteurs sont présents sur le Village pour des séances de dédicace samedi et dimanche matin de 10h à 12h

papier, de reportages, documentaires et chroniques en bande dessinée;

#### À VOIR DANS CET ESPACE :

**Les routes bleues**, diaporama et émissions de radio par les élèves de la filière transport de la cité des Catalans avec **Radio méga** et le transporteur Chalavan et Duc ; l'offre en ligne et les liseuses de la Médiathèque Intercommunale Maurice Pic de Montélimar ; **Chronique en photo numérique** des Cafés Littéraires de Montélimar 2012 par le **Collectif Livres regards**.

## L'ATELIER

Entrez dans l'univers de **Clothilde Staës**, de la gravure à la pointe sèche pour les petits et les grands.  
Le Samedi et le Dimanche de 10h00 à 12h30 et de 14h00 à 17h00.  
Accès libre, tout public.

## LA YOURTE

Un lieu insolite et chaleureux ouvert à tous les âges pour lire, écouter des histoires ou rêver.

## LE SAMEDI

À 10h00 et 11h00 : La fête du livre de Saint Paul 3 Châteaux présente le Prix Pitchou (pour les tous petits).

À 10h30 : Les « BB lecteurs » de la médiathèque de Montélimar (sur inscription au 04 75 92 22 62).



De 14h30 à 16h00 : lectures bilingues français / langue des signes à partir d'une sélection d'albums jeunesse avec **AMISourds**.

De 17h30 à 19h00 : lectures autour de la littérature chinoise par le comédien Claude Roche (20mn).

## LE DIMANCHE

De 10h30 à 12h00 : Correspondances d'Ella Maillart, lecture par la comédienne Judith Levasseur (20mn).

À 15h30 : Les animateurs de Kid'o Vert présentent une lecture du travail fait par les enfants autour de Peter Pan *Une nouvelle histoire de Peter Pan* (enfants à partir de 6 ans)

## LES ÉVÉNEMENTS

Vendredi 4 octobre à 18h00 : Inauguration en présence des auteurs  
Samedi 5 octobre à 16h00 : ROMAN PHOTO, restitution des ateliers d'écriture des femmes en apprentissage du français du Centre Colucci.

Dimanche 6 octobre à 15h00 : Remise des prix du concours de création ROMAN PHOTO sur la thématique de l'expédition par les enfants des CLAE de Montélimar Sésame.

## N'oubliez pas les bouquinistes !

Fidèles à la manifestation, les bouquinistes s'installent dès 9h00 sur les Allées Provençales. Venez chiner, découvrir...

Ces professionnels sauront vous conseiller.

## SPECTACLES LECTURES TABLES RONDES

### « JEAN DE LA CIOTAT, L'AVEU DE MONTÉLIMAR », UN SOLO-SCHIZO DE JEAN-CHARLES MASSERA

21h00

VENDREDI 4 OCTOBRE - MONTÉLIMAR

AUDITORIUM M. PETRUCCIANI

*Jean de La Ciotat, l'aveu de Montélimar* va étaler en public un échange super tendu entre l'hémisphère intello et l'hémisphère cycliste (qui vient tout foutre en l'air) d'un cerveau de quadragénaire.

D'après *Jean de La Ciotat, la légende*, Verticales 2007.

En partenariat avec la Fondation d'Entreprise La Poste

### L'ÉDITION NUMÉRIQUE EN RHÔNE-ALPES - PARTIE 1

De 10h30 à 11h30

SAMEDI 5 OCTOBRE - MONTÉLIMAR

SALLE D'ANIMATION DE LA MÉDIATHÈQUE

**KADATH**, le guide numérique de la cité inconnue - Antoine Fauchié (Arald) pour Mnémos édition.

**Moyen-Courrier**, essais et documentaires littéraires numériques - Elodie Perrin et Julie Etienne

**Liseuse** : fonctionnement, atouts et emprunt à la Médiathèque intercommunale Montélimar Sésame - **Aude Boucharlat**.

Animé par **Antoine Fauchié** de l'Arald

### LECTURE RESTITUTION RÉSIDENCE - VALÉRIE ROUZEAU

De 11h30 à 12h30

SAMEDI 5 OCTOBRE - MONTÉLIMAR

SALON D'HONNEUR DE L'HÔTEL DE VILLE

Lecture de poèmes, restitution de la résidence « Métier, savoir-faire et territoire : les métiers de la route et la N7 »

Lecture suivie d'une dégustation des vins de l'Appellation Grignan-les-Adhémar

En partenariat avec la Région Rhône-Alpes, le Département de la Drôme, la ville de Montélimar l'appellation Grignan-les-Adhémar et le transporteur Chavalan et Duc.

### ÉCRIVAINS VOYAGEURS EN ASIE : DEUX REGARDS CONTEMPORAINS SUR LA CHINE ET LA CORÉE DU NORD

14h30

SAMEDI 5 OCTOBRE - MONTÉLIMAR

SALON D'HONNEUR DE L'HÔTEL DE VILLE

#### ● TABLE RONDE

Avec **Chantal Pelletier** (*Cinq femmes chinoises*) et **Jean-Luc Coatalem** (*Nouilles froides à Pyongyang*)  
Animée par **Thierry Caquais**

## « L'ARBRE À ÉTOILE » - CONTE MUSICAL POUR ENFANTS

15h00

SAMEDI 5 OCTOBRE - MONTÉLIMAR

SALLE D'ANIMATION DE LA MÉDIATHÈQUE

Mise en scène, jeu et musique : **Eva Hanke et Lucie Galibois**

Le Théâtre des Migrateurs présente une création unique et originale inspirée des textes écrits et illustrée par les enfants pendant le festival « Haut les Mômes ». Accompagnés par Geneviève Bellon, asso. Alphabulles, ils imaginent et créent un conte et l'illustrent avec l'artiste pastelliste Mylos.

**Haut Les Mômes** les 28 et 29 septembre 2013. Rens. et inscription aux ateliers auprès du Théâtre des Migrateurs 04 75 53 79 16.



## FOCUS ÉDITEUR - LES ÉDITIONS DE L'ÉPURE

16h30

SAMEDI 5 OCTOBRE - MONTÉLIMAR

SALON D'HONNEUR DE L'HÔTEL DE VILLE

● TABLE RONDE

Les Éditions de l'Épure allient l'art culinaire, l'art du livre et la littérature

depuis 1991. Insolite, l'objet épurien élève la gastronomie au rang de livre d'art et donne la part belle au texte, au graphisme et aux papiers de création.

Avec **Sabine Bucquet-Grenet** fondatrice des éditions de l'Épure

En partenariat avec **Chapitre.com**



## LECTURE AUTOUR DE LA LITTÉRATURE CHINOISE - CLAUDE ROCHE

De 17h30 à 19h00

SAMEDI 5 OCTOBRE - MONTÉLIMAR

YOURTE DU VILLAGE DES CAFÉS

Un portrait de la Chine en mouvement à travers ses écrivains Mo Yan, Dai Sijie, Lu Xun, Wou King-Tseu...] Plusieurs sets de 20mn.

## SPECTACLE PLURI-MÉDIAS « LES ROUTES BLEUES » - COLLECTIF ARTISTIC ROADBOOK ET VALÉRIE ROUZEAU

21h00

SAMEDI 5 OCTOBRE - MONTÉLIMAR

AUDITORIUM M. PETRUCCIANI

Ce spectacle pluri-disciplinaire porte un regard décalé sur des axes routiers que l'on emprunte ou auxquels on rêve. Route mère ou de la mer, routes historiques ou légendaires, Route Blues 66, Route Bleue, 7 ou 6. Photos, vidéos, musiques et témoignages, textes et mise en scène, surlignent les résonances fortuites de routes que des océans séparent.

**Gérard GRANAT** : Musique, texte, scénographie. - **Stéphane VENDRAN** : Photo, infographie, vidéo - **Pierre Eric ROUSSEAU** : Guitare  
Avec la participation de **Valérie ROUZEAU** pour les interventions poétiques.

En partenariat avec la Région Rhône-Alpes, le Département de la Drôme, la Ville de Montélimar, l'Appellation Grignan-les-Adhémar et le transporteur Chavalan et Duc.



## LECTURE DE CORRESPONDANCES, ELLA MAILLART - JUDITH LEVASSEUR

De 10h30 à 12h00

DIMANCHE 6 OCTOBRE - MONTÉLIMAR

YOURTE DU VILLAGE DES CAFÉS

Série de lectures extraites du recueil de correspondances paru chez Zoé, *Ella Maillart, Cette Réalité que j'ai pourchassée*.

Plusieurs sets de 20mn.

En partenariat avec La Fondation d'Entreprise La Poste.

## NOUVELLES DÉRIVES URBAINES

14h00

DIMANCHE 6 OCTOBRE - MONTÉLIMAR

SALON D'HONNEUR DE L'HÔTEL DE VILLE

● TABLE RONDE

Entre fiction et enquête, trois arpenteurs racontent la ville « cryptée », « fantôme » ou « tentaculaire ».

Avec **Bruce Bégout** (*Suburbia*), **Anthony Poiradeau** (*Projet El Pacero*) et **Philippe Vasset** (*La conjuration*).

Animée par **Guénaël Boutouillet**.

## L'ÉDITION NUMÉRIQUE EN RHÔNE-ALPES - PARTIE 2

De 14h30 à 15h30

DIMANCHE 6 OCTOBRE - MONTÉLIMAR

SALLE D'ANIMATION DE LA MÉDIATHÈQUE

● TABLE RONDE

**Webtrip**, bande dessinée collective et numérique, avec **Jean-Christophe Deveney** et **Jérôme Jouray**.

**La Revue Dessinée**, magazine trimestriel, numérique et papier, de reportages, documentaires et chroniques en bande dessinée, avec **Olivier Jouray**. Animé par **Antoine Fauchié** de l'Arald.

## EXPOSITIONS

### «PAS DE LIVRE, PAS DE CAFÉ» JOOZ ET LE L.A.B. S'AFFICHENT

DU MARDI 1<sup>ER</sup> OCTOBRE AU 1<sup>ER</sup> DÉCEMBRE  
MONTÉLIMAR - SALLE D'ANIMATION DE LA  
MÉDIATHÈQUE

Exposition de créations d'affiches en lien avec la 18<sup>e</sup> édition des Cafés Littéraires par les **élèves de la section Arts Plastiques du Lycée Alain Borne**. Le créateur de l'affiche officielle, le graphiste montilien **Joolz (Julien Morel)**, a accompagné le projet ayant pour seule contrainte : « Pas de livre, pas de café »... Il présente son travail aux côtés des élèves.

**Vernissage/recontre en présence des artistes le mardi 1<sup>er</sup> octobre à 18h00**  
*En partenariat avec la Médiathèque Intercommunale Maurice Pic*

### «SUR LA ROUTE ... QUELQUE PART» DE STÉPHANE VENDRAN

DU JEUDI 3 AU SAMEDI 5 OCTOBRE  
MONTÉLIMAR - OFFICE DE TOURISME

Une route commune au croisement de vies oubliées, pressées ou espérées. Sélection de photos réalisées lors de la préparation du spectacle « Pluri-médias » *Les Routes Bleues*.

### «ICI, LÀ-BAS, LA ROUTE»

GROUPE ALPHABÉTISATION  
CENTRE COLUCCI — Roman photo

DU VENDREDI 4 AU DIMANCHE 6 OCTOBRE  
MONTÉLIMAR - VILLAGE DES CAFÉS

Exposition d'un travail d'écriture initié dans le cadre d'un Contrat Urbain de Cohésion Sociale, auprès de femmes en alphabétisation au Centre Colucci. Le groupe a été animé dans l'écriture et la mise en forme par l'atelier **Au plaisir de peindre**.

**Vernissage/recontre en présence des participantes le samedi 5 oct. à 16h.**  
*En partenariat avec la Région Rhône-Alpes et la ville de Montélimar, avec le concours du Centre Social Colucci.*

### «LA ROUTE» DE JACQUES HENRI MOINS

DU VENDREDI 4 AU DIMANCHE 6 OCTOBRE  
MONTÉLIMAR - SALON D'HONNEUR DE L'HÔTEL DE VILLE

Liberté, solitude et nostalgie d'espaces sans limites, tels sont les thèmes privilégiés de ce photographe autodidacte drômois. Ses photos traduisent la plénitude d'un regard amoureux des routes mythiques que sont la route 66 aux États-Unis ou la RN7.

## ATELIERS

### ATELIER CRÉATION PLASTIQUE : LA GRAVURE À POINTE SÈCHE

de 10h à 12h30 et de 14h00 à 17h00

SAMEDI 5 ET DIMANCHE 6 OCTOBRE  
MONTÉLIMAR - VILLAGE DES CAFÉS

Entrez dans l'univers de Clothilde Staës, de la gravure à la pointe sèche pour les petits et les grands.  
Accès libre, tout public.

### ATELIER D'ÉCRITURE CULINAIRE AVEC JULIE DEFFONTAINES

De 11h00 à 13h00

SAMEDI 5 OCTOBRE - MONTÉLIMAR  
ARNAUD SOUBEYRAN CONFISERIE

Auteur et éditrice, **Julie Deffontaines** a créé avec Sabine Bucquet-Grenet des **éditions de l'Épure** des ateliers d'écriture culinaire qui s'installent pour une journée dans la confiserie Arnaud Soubeyran : à vos plumes autour des papilles et des odeurs de cuisine.  
Accès libre, ado/adulte

**Places limitées, merci de vous inscrire à partir du 10 sept. 2013 au 04 75 51 16 20**



## CINEMA

### DEUX COURTS AUX ACCENTS «ORWELLIENS»

20h00

JEUDI 3 OCTOBRE - PIERRELATTE  
CINÉMA LE NAVIRE

**Le ciel saisi d'Henri Herré** (Film, 1983) et **Fard** de David Alapont et Luis Briceno (Animation 2009)  
Projection suivie d'une rencontre avec l'écrivain **Jean-Pierre Martin** (*L'autre vie d'Orwell*).  
Projection 4€, rencontre à 20h30 entrée libre.

### PEOPLE MOUNTAIN, PEOPLE SEA

20h30

JEUDI 3 OCTOBRE - MONTÉLIMAR  
CINÉMA LES TEMPLIERS

Thriller Chinois, réalisé par Shangjun Cai  
Avec Jian Bin Chen, Xiubo Wu  
Dans une carrière d'exploitation en Chine a lieu un meurtre au couteau. La police ayant laissé le meurtrier s'échapper, le frère de la victime, Lao Tie, décide de partir sur ses traces, espérant au passage toucher une récompense qui lui permettra de payer une partie de ses dettes. Une traversée dantesque de la Chine contemporaine et des bas-fonds de la mégapole.  
**Lion d'argent Venise 2011.**

## LA RADIO DES CAFÉS

De 12h15 à 13h00

VENDREDI 4 OCTOBRE

En direct et en public — Entrée libre



MONTÉLIMAR

HALL DE L'AUDITORIUM M. PETRUCCIANI

animée par **Bastien Enard**

## AVEC NOS YEUX



14h30

**SAMEDI 5 OCTOBRE - MONTÉLIMAR**

CINÉMA LES TEMPLIERS

Réalisé par **Marion Aldighieri**

Avec Emmanuelle Laborit, Chantal Liennel, Bachir Saïfi

Film documentaire bilingue, Français, 2013

« *Avec nos yeux* » est un voyage dans le monde des sourds. Cette chronique, filmée sur plusieurs années, suit le combat de la compagnie d'acteurs sourds, l'*International Visual Theatre*, et de son actrice emblématique, **Emmanuelle Laborit**.

Projection introduite par **Bertrand Leclair** (*Malentendus*, Actes Sud).

## LE GRAND RETOURNEMENT

18h00

**SAMEDI 5 OCTOBRE - LE TEIL**

REGAIN LE TEIL

Réalisé par **Gérard Mordillat** (adaptation de la pièce de Frédéric Lordon)

Avec Jacques Weber, François Morel, Edouard Baer...

Long métrage, Français, 2013

C'est la crise, l'économie se meurt... Pour sauver leurs mises les banquiers font appel à l'État. C'est tragique comme du Racine, comique comme du Molière, écrit en Alexandrins.

Projection suivie d'une rencontre avec **Gérard Mordillat** (*Ce que savait jennie*). Projection 4,50 € (T.U.), rencontre à 19h30 - entrée libre.

## JIMMY P., PSYCHOTHÉRAPIE D'UN INDIEN DES PLAINES

20h30

**SAMEDI 5 OCTOBRE - MONTÉLIMAR**

CINÉMA LES TEMPLIERS

Réalisé par **Arnaud Desplechin**

Avec Benicio Del Toro, Mathieu Amalric, Gina McKee

Long métrage, Franco-Américain, 2013

Au lendemain de la Seconde Guerre Mondiale, Jimmy Picard, un Indien Blackfoot ayant combattu en France, est accepté à l'hôpital militaire psychiatrique du Kansas. Les médecins décident de faire appel à **Georges Devereux** - anthropologue et psychanalyste français, spécialiste des cultures amérindiennes.

Projection introduite par **Tobie Nathan** (*Ethno-Roman*).

## EN AMONT

### CAUSERIE APERITIVE AUCOUR DE LA CHINE AU TEIL

19h00

**VENDREDI 20 SEPTEMBRE**

LE TEIL - MÉDIATHÈQUE INTERCOMMUNALE  
ROBERT CHAPUIS

Chantal Pelletier, auteur de *Cinq femmes chinoises*, propose une causerie apéritive autour de la cuisine chinoise avec la complicité d'une restauratrice Ardéchoise (YAO, spécialités Mandchoues, Aubenas).

En partenariat avec la Médiathèque intercommunale Robert Chapuis de Le Teil

Animation gratuite, sur réservation dans la limite des places disponibles  
Inscription, renseignements à la Médiathèque de Le Teil : 04 75 52 22 05

### ATELIER CRÉATIF AVEC LIONEL LE NÉOUANIC

De 9h30 à 12h00

**MERCREDIS 18 ET 25 SEPTEMBRE ET MERCREDI 2 OCTOBRE**

L'auteur illustrateur **Lionel Le Néouanic** animera 3 ateliers autour de son travail pour les enfants du centre de loisir KID'O'BLEU à Montélimar. Dans le cadre des Contrats Urbains de Cohésion Sociale.

**Partenariats financiers : L'Acse et la ville de Montélimar - Avec le concours du Centre Social Colucci.**

**Exposition**, goûter en présence de l'auteur le **mercredi 2 octobre de 15h30 à 17h00 au Centre Colucci**.  
Entrée libre, venez nombreux.

### GOÛTERS LITTÉRAIRES - INTERVENTIONS EN MILIEU SCOLAIRE

De 10h30 à 12h00 ou de 14h30 à 17h30  
**VENDREDI 4 OCTOBRE**

Des auteurs se rendent dans les collèges et lycées de **Montélimar, Le Teil et Pierrelatte**.

C. Chaix, A. Choplin, F. Delaporte, L. Duroy, A. Fortin, G. Herbera, Y. Le Men, A. Lefranc, C.-L. Marguier, J.-P. Martin, C. Pelletier, A. Poiraudeau, F. Quardon, A. Schreder et L. Troisi.

### RENCONTRE PROFESSIONNELLE - LITTÉRATURE ET LIBERTÉ D'EXPRESSION

De 14h30 à 17h30

**VENDREDI 4 OCTOBRE**

MONTÉLIMAR - MÉDIATHÈQUE

**Agnès Tricoire, Philippe Vasset et Maurice Gouiran**

● **TABLE RONDE** animée par **Thierry Caquais**

Comment un auteur s'autorise-t-il à partir d'un fait divers ou d'un fait politique pour écrire ?

**Avec le concours des médiathèques départementales de la Drôme et de l'Ardèche.**

**Formation payante : tarif 20€/p.**

Bulletin d'inscription :

[www.lescafeslitteraires.fr](http://www.lescafeslitteraires.fr) - 04 75 51 16 20

### CONCOURS CREATION ROMAN PHOTO AVEC LE SERVICE LOISIR ET JEUNESSE DE MONTÉLIMAR

Les enfants en accueil périscolaire de l'Agglo Montélimar Sesame présentent sur le village des Cafés leurs créations de roman photo sur le thème de L'EXPEDITION. Un jury composé d'Irène Mieussens (conseillère en Arts visuels), de Jérôme Guerry et Christina Belanga (**Au plaisir de peindre**) désignera les lauréats de la 18<sup>e</sup> édition.

**Avec le soutien de CRÉAVENIR, fondation d'entreprise du groupe CRÉDIT MUTUEL.**

**Remise des prix** du concours de création de roman photo : **Dimanche 6 octobre à 15h00** (Village des Cafés).

## LECTURES EN AMONT

Interventions de comédiens du 13 au 28 Septembre 2013. Deux comédiens lisent des extraits de livres des écrivains qui seront présents à Montélimar le premier week-end d'octobre.

### VENDREDI 13 SEPTEMBRE

**20h30** - Bibliothèque de **Meysses**

Nadine Despert

**20h30** - Bibliothèque d'**Alba**

Jean-Mary Feynerol

### JEUDI 19 SEPTEMBRE

**18h30** - Bibliothèque d'**Allan**

Nadine Despert

**20h30** - Bibliothèque de **Saint Marcel-Les-Sauzet**

Nadine Despert

### VENDREDI 20 SEPTEMBRE

**18h30** - Médiathèque de **La Bégude de Mazenc**

Jean-Mary Feynerol

**20h30** - Médiathèque de **Châteauneuf du Rhône**

Jean-Mary Feynerol

### SAMEDI 21 SEPTEMBRE

**11h00** - Bibliothèque de **Viviers**

Jean-Mary Feynerol

### LUNDI 23 SEPTEMBRE

**18h30** - Bibliothèque de **Cléon d'Andran**

Nadine Despert

### MARDI 24 SEPTEMBRE

**18h30** - Château de **Saint Thomé**

Jean-Mary Feynerol

### MERCREDI 25 SEPTEMBRE

**20h30** - Bibliothèque de **Cruas**, au Centre

André Auclair

Jean-Mary Feynerol

**18h30** - Bibliothèque du **Pouzin**

Nadine Despert

### JEUDI 26 SEPTEMBRE

**18h30** - Bibliothèque de **Ancône**

Nadine Despert

**18h30** - Bibliothèque de **Pierrelatte**

Jean-Mary Feynerol

### VENDREDI 27 SEPTEMBRE

**18h30** - Bibliothèque de **Malataverne**

Nadine Despert

**20h30** - Bibliothèque d'**Espeluche**

Nadine Despert

**20h30** - Médiathèque de **Saulce**

Jean-Mary Feynerol

### SAMEDI 28 SEPTEMBRE

**17h00** - Bibliothèque de **Dieulefit**

Nadine Despert

## L'ÉQUIPE DES CAFÉS

### Présidente

ODILE DEPAGNE-ROULOT

### Vice-président

GÉRARD DABBENE

### Secrétaire

SONIA COLIN

### Secrétaire-adjoint

CHRISTIAN LIOTARD

### Trésorier

ROBERT LEOPOLD

### Trésorière adjointe

ELSA RIMBOUX

### Chargée de projet

GUILLEMETTE LAMBERT

### Assistante en communication

CLOTILDE TOURREL

### Comité de lecture

SONIA COLIN, ODILE DEPAGNE-ROULOT, BERNARD BRUN, CHRISTIAN LIOTARD, SYLVIE DEROUSSSEN, ELSA RIMBOUX.

### Cartes Blanches

ARMELLE MERCOYROL (LITTÉRATURE ANGLO-SAXONE), JULIEN D'ABRIGÉON (POÉSIE PERFORMANCE), FRANCOIS DEYDIER (BANDE DESSINÉE), IRÈNE MIEUSSSENS (LIVRE D'ART ET LITTÉRATURE ENFANTS), ELSA RIMBOUX (ESSAIS)

### Lecteurs associés

MICHELE BALUSSO, BENEDICTE BLOMART, MICHEL BONJEAN, MICHEL COSTE, CECILE GOMEZ, JEANNE ET INES HEEREN, AUDREY JOLIVET, GENEVIEVE MARX, HENRI MOLLE, PATRICK MIANI, MARIANNE MORAT, MARIE-NOELLE PINET, MICHELE ROBIN, ELISABETH SOTTEAU, DOMINIQUE SOULJEART, CLAIRE VAUTRELLE.

### CAFÉS LITTÉRAIRES DE MONTÉLIMAR

Maison des Services Publics

1 av. St Martin

26200 MONTEILIMAR

Tél 04 75 51 16 20 (bureau)

06 62 80 73 83 (G. Lambert)

Email [cafeslitteraires@wanadoo.fr](mailto:cafeslitteraires@wanadoo.fr)

Site [www.lescafeslitteraires.fr](http://www.lescafeslitteraires.fr)

Nous avons fait le choix de la gratuité, vous le constatez. Cette philosophie a un coût que nous assumons. Vous pouvez cependant nous donner un « coup de pouce » en adhérant à l'Association Cafés Littéraires de Montélimar. Des bulletins sont à votre disposition à l'accueil, au village des Cafés (Carré d'honneur de l'Hôtel de Ville). De la part de toute l'équipe, merci de votre soutien !

## EN PRATIQUE

**Accès libre et gratuit** à toutes les rencontres sans réservation.

Les rencontres avec les auteurs débutent à l'heure (durée 1h30 maximum).

**Les livres des auteurs sont disponibles à la vente à la fin de chaque rencontre ainsi qu'à l'Espace librairie du Village des Cafés** (Carré d'Honneur de l'Hôtel de Ville de vendredi à dimanche).

Les cafés et restaurants vous accueillent : merci de considérer leur espace comme un lieu normal de consommation.

Pour les spectacles, lectures et projections **les portes sont fermées dès le début de la représentation.**

**Capacité des salles :** auditorium 430 pl., Conservatoire 80 pl., Théâtre Le Calepin 140 pl., Les Templiers 110 pl. Séances de cinéma payantes.

**La formation professionnelle est payante sur réservation uniquement :** 04 75 51 16 20 [cafeslitteraires@wanadoo.fr](mailto:cafeslitteraires@wanadoo.fr)

### VENIR À MONTÉLIMAR

#### EN VOITURE

Autoroute A7 sortie Montélimar-nord (20 km) ou sortie Montélimar-sud (10 km).

#### EN TRAIN

Gare de Montélimar

#### HÉBERGEMENT

Office de Tourisme : 04 75 01 00 20  
[www.montelimar-tourisme.com](http://www.montelimar-tourisme.com)

### CRÉDITS PHOTOS

p.4 © Collectif Libres Regards / p.4 et 12 J.P. Martin © Hélié Gallimard / p.11 Collectif Libres Regards / p.13 B. Bégot © Aurélien Pic / p.14 L. Bénégui © O. Dimier / p.15 V. Borel © Opale P. Matsas / p.19 Jean-Luc Coatalem © Bertini / p.20 F. Delaporte © Y. Petit / p.22 L. Duroy © Opale HH / p.26 B. Leclair © George Seguin / p.27 A. Lefranc © Hélié Gallimard / p.28 Y. Le Men © Emmanuel Pain / p.30 J.-C. © Hélié Gallimard / p.31 G. Mordillat © François Catonné / p. 32 T. Nathan © DR / p. 33 C. Pelletier © GA / p. 34 E. Pireyre © Patrice Normand / p.36 F. Quardon © Charlie Cerisier / p.37 V. Rouzeau © Durigneux p.38 A. Schröder © Hélié Gallimard / p.40 P. Vasset © Christine Tamalet / p. 40 Collectif Libres Regards / p 44 © Éditions de l'Épure / p. 45 © Stéphane Vendran / p. 47 © Édition de l'Épure / p. 55 plan © Office de Tourisme de Montélimar.

## PARTENAIRES



**Merci aux nombreux cafés et lieux qui nous accueillent à Montélimar et hors les murs.**

**Merci à l'ensemble des personnes qui nous aident à construire ces rencontres :**

Les bénévoles, les services de la Ville de Montélimar - services techniques et culturels, loisirs et jeunesse, le centre social Colucci, le service culturel de la ville de Le Teil, la ville de Pierrelatte, la commune de St Montan, le Collectif Libres Regards, l'Office de Tourisme de Montélimar, l'Office de Tourisme Sud Ardèche Rhône et Villages, l'association Mémoire de demain Clionsclat / Mirmande / Saulce, le Calepin espace théâtre, le cinéma Les Templiers, le Conservatoire Musique & Théâtre Montélimar Agglomération, les établissements scolaires de Montélimar, de Le Teil et de Pierrelatte, Les amis du cinéma de Pierrelatte, Au plaisir de peindre, le théâtre des Migrateurs, l'association AMISourds, la médiathèque Intercommunale Maurice Pic de Montélimar Sésame, la Médiathèque Robert Chapuis de Le Teil, les médiathèques départementales et les bibliothèques de la Drôme et de l'Ardèche, la librairie Chapitre.com, la librairie La Vivaroise et la Maison de la Presse de Le Teil, la librairie Le Roi Lire à Pierrelatte, l'Agence Rhône-Alpes pour le livre et la documentation et les éditeurs.



L'association Cafés Littéraires de Montélimar est membre de RELIEF et adhère à ses objectifs de transmission et de soutien à la création littéraire



